

Guatemala 5 de agosto de 2020

Conta-056-20 NV

Señores

Comisión Técnica de Evaluación

Ministerio de Salud Pública y Asistencia Social

Presente

Estimados señores:

Reciban un cordial y atento saludo de la Asociación El Refugio de la Niñez, Organización No Gubernamental de Derechos Humanos, que trabaja con niñez y adolescencia víctima y sobreviviente de violencia sexual, explotación y trata de personas.

Actualmente la organización ejecuta sus programas con apoyo del Estado de Guatemala, a través del Ministerio de Salud Pública y Asistencia Social, para contribuir con la rehabilitación de niñas, niños y adolescentes víctimas de violencia sexual y trata de personas en todo el país convenio pendiente.

En cumplimiento a los requerimientos de la Comisión Técnica de Evaluación del Viceministerio Administrativo, del Ministerio de Salud Pública y Asistencia Social, hago entrega del informe de transparencia fiscal de forma física y un CD que contiene el informe de manera digital, correspondiente al periodo del 1 al 31 de julio de 2020.

Agradezco el apoyo brindado por el Gobierno de Guatemala a la Asociación en la realización de su trabajo.

Sin otro particular, me suscribo de usted

Atentamente,

Ministerio de Salud Pública y Asistencia Social

No. Caso: **VU-229352**

EMITENTE:
NESTOR AMILCAR VELIZ, GERENTE DE CONTABILIDAD EL REFUGIO DE LA NIÑEZ

FECHA DE RECEPCIÓN: 05/08/2020

HORA DE RECEPCIÓN: 12:26:45 p.m.

USUARIO: MESCOBAR

Para seguimiento llame al teléfono: 24447474 y pregunte por el número de caso arriba indicado - VENTANILLA UNICA - SIAD


Nestor Amílcar Veliz
Gerente de Contabilidad



www.refugiodelaninez.org.gt

ANEXO "C" - DEF 1

INFORME DE AVANCE FÍSICO Y FINANCIERO DE ENTIDADES RECEPTORAS DE SUBSIDIOS O SUBVENCIONES CON RECURSOS DEL ESTADO

Base Legal:

Artículo 32 Bis del Decreto No. 101-97, Ley Orgánica del Presupuesto.

Artículo 9 del Acuerdo Gubernativo No. 300-2017 que aprobó la distribución analítica del Presupuesto General de Ingresos y Egresos del Estado para el Ejercicio Fiscal 2018.

Artículo 23 del Decreto No. 50-2016, Ley del Presupuesto General de Ingresos y Egresos del Estado para el Ejercicio Fiscal 2017, vigente nuevamente para el Ejercicio Fiscal 2018.

Artículos 14 y 15 del Acuerdo Gubernativo No. 55-2016, Reglamento de Manejo de Subsidios y Subvenciones.

Responsable de la actualización de la información:

Néstor Amílcar Vélez Medina

Informe correspondiente al mes de:

Julio 2020

Fecha de actualización:

1/08/2020

I. DATOS GENERALES DE LA ENTIDAD RECEPTORA DE SUBSIDIOS O SUBVENCIONES

1. Nombre o razón social	EL REFUGIO DE LA NIÑEZ ONG
2. Código de entidad receptora	Código Pendiente
3. Número de identificación Tributaria (NIT)	6591986-6
4. Domicilio fiscal	4ta. Avenida 10-52 Zona 9
5. Página de Internet y números telefónicos	http://www.refugiodelaninez.org.gt • 22946200 • ninez@refugiodelaninez.org.gt • direccionfinanciera@refugiodelaninez.org.gt
6. Nombre del representante legal	LUZ MARINA LOPEZ SAMAYOA
7. Número y fecha del convenio	21-2020
8. Número y fecha de la disposición legal que autoriza el convenio	31 de marzo 2020
9. Objetivo general del subsidio o subvención	Contribuir con la rehabilitación de niñas, niños y adolescentes víctimas de violencia sexual y trata de personas de todo el país.
10. Indicadores y resultados	898 niñas, niños y adolescentes víctimas de violencia sexual y trata de personas en rehabilitación se recuperan física y emocionalmente. 2,545 niñas, niños, adolescentes víctimas de violencia sexual y trata de personas, y sus familiares reciben seguimiento terapéutico ambulatorio para su recuperación emocional.
11. Nombre de la institución pública que otorga el subsidio o subvención	Ministerio de Salud Pública y Asistencia Social
12. Monto anual en Q.	Q 4,700,000.00

II. INFORMACIÓN DE AVANCE FÍSICO Y FINANCIERO ANUAL

No.	Metas	Unidad de Medida (U)	Avance Físico de la Ejecución			Avance Financiero de la Ejecución			Observaciones (Justificación de variaciones)
			Programado Anual	Ejecutado Acumulado	% de Ejecución	Total Programado Anual	Total Transferido Acumulado	Ejecutado Acumulado	
1	Atención integral a niñas y adolescentes víctimas de violencia sexual y trata de personas	Servicios	5,806	3,384	58%	3,710,020.00	1,855,010.00	1,959,389.49	52.81%
2	Seguimiento terapéutico ambulatorio a víctimas de violencia sexual y trata de personas	Servicios	3,000	1,749	58%	989,980.00	494,990.00	542,825.54	54.83%
TOTAL			8,806	5,133	58%	Q 4,700,000.00	Q 2,350,000.00	Q 2,502,215.03	53.22%

III. INFORMACIÓN DE AVANCE FÍSICO Y FINANCIERO MENSUAL

No.	Metas	Unidad de Medida	Avance	Ejecución											
				Enero	Febrero	Marzo	Abril	Mayo	Junio	Julio	Agosto	Septiembre	Octubre	Noviembre	Diciembre
1	Atención integral a niñas y adolescentes víctimas de violencia sexual y trata de personas	Servicios	Financiero	198,793.24	167,525.37	206,463.54	191,519.23	540,110.82	317,611.97	337,345.32					
			Físico	478	483	484	484	485	485	485					
2	Seguimiento terapéutico ambulatorio a víctimas de violencia sexual y trata de personas	Servicios	Financiero	44,074.26	58,923.85	60,093.22	80,646.29	107,178.23	84,928.11	105,075.28					
			Físico	249	249	249	249	251	251	251					

IV. POBLACIÓN BENEFICIADA (2)

Departamento	Municipio	Número de personas por rango de edad								Observaciones
		Mujeres				Hombres				
		0-15	16-30	31-45	46 y más	0-15	16-30	31-45	46 y más	
Alta Verapaz	San Cristóbal			1	1					
Alta Verapaz	Raxruhá			2						
Alta Verapaz	San Pedro Carchá		2	2	1					
Alta Verapaz	Chisec		7	5	3					
Alta Verapaz	Cobán		15	8	10			3	1	
Alta Verapaz	Tactic		4	3	3			1	1	
Alta Verapaz	Santa Cruz			3						
Alta Verapaz	Tucurú			1	1					
Alta Verapaz	Santa Catalina la Tinta			1						
Baja Verapaz	Purulhá		3	1	3					
Baja Verapaz	Salamá		10	1	7			4	1	
Baja Verapaz	Cubulco			4						
Baja Verapaz	San Jerónimo			4	12					
Baja Verapaz	Rabinal			6	3					
Baja Verapaz	San Miguel Chicaj			4						
Chimaltenango	San José Pochil	6								
Chimaltenango	San Martín Jilotepeque		8							
Escuintla	Escuintla	74	6	6						
Escuintla	Guanagazapa	14								
Escuintla	Santa Lucía Cotzumalguapa			5						
Escuintla	Sipacate	10								
Escuintla	Palín			1						
Escuintla	San José		7	3						

Escuintla	Masagua	17		3					
Escuintla	Tiquisate			7				1	
Escuintla	Siquinalá							3	
Guatemala	Villa Nueva	16		4					
Guatemala	Guatemala	76	26	8	3	6		2	
Guatemala	Villa Canales	8						4	
Guatemala	Mixco	16	2	6					1
Guatemala	San José Pinula								3
Guatemala	Palencia		1			1			
Jalapa	Jalapa				4				
Jutiapa	Agua Blanca	6						1	
Jutiapa	El Progreso	5	1						
Chiquimula	Chiquimula			1					
Zacapa	San Diego			1					
Sacatepequez	San Lucas	7	5						
Sacatepequez	Sumpango	16						3	
Quezaltenango	San Carlos Sija	2		1					
Quezaltenango	Coatepeque	2	7			5			
Quezaltenango	San Juan Ostuncalco	6							
Quezaltenango	Cojola	13	1						
Quezaltenango	Zunil	1		1				1	
Quezaltenango	Huitan	2							
Quezaltenango	Salcaja	1		1		1			
Quezaltenango	Quezaltenango	33	3	4	3	5	2		
Quezaltenango	El Nuevo Palmar	6	1			1			
Quezaltenango	Palestina de los Altos				1				
San Marcos	Tacaná		2						
San Marcos	Nuevo Progreso		6						
San Marcos	La Reforma	7				3			
San Marcos	Tecón Uman		3	1					
San Marcos	Pajapitas				3				
Suchitepéquez	Mazatenango		1						
Suchitepéquez	Cuyotenango	1							
Suchitepéquez	San Miguel Panam		6		1				
Retalhuleu	Retalhuleu		1						
Retalhuleu	San Felipe	1							
Sololá	Santa Lucía Utatlan	1							
Sololá	Santa Lucía Ixtahuacán	2						1	
Sololá	Santa Catarina Ixtahuacán								
Quiché	Playa Grande-Ixela	9							
Totonicapán	Totonicapán	1		2		7		1	
Totonicapán	San Bartolo	6				6	4	1	
Totonicapán	Momostenango	2							
Totonicapán	Santa Lucía la Reforma	1				2			
Totonicapán	Santa María Chiquimula	3							1
TOTAL		371	128	101	62	34	6	26	8

V. PERSONAL CONTRATADO CON RECURSOS DEL SUBSIDIO O SUBVENCIÓN						
No.	Apellidos y Nombres	Código Único de Identificación (CUI)	Monto del contrato Q.	Plazo del contrato (meses)	Monto pagado en el mes	
1	CLARA MARIA LOPEZ MAZIN	235665720101	188,847.94	12 meses	18,359.27	
2	ELDA FABIOLA GONZALEZ	1574241461601	79,641.72	12 meses	7,718.07	
3	JULIA FERNANDA ALONZO CHIAN	1584981000101	188,847.94	12 meses	18,359.27	
4	BORIS ESTUARDO MONZON OLIVO	2515887340101	188,847.94	12 meses	18,359.27	
5	LEONEL ASDRUBAL DUBON BENDELOT	1722958310101	175,339.30	12 meses	11,869.91	
6	MARIO OSWALDO CASTILLO PEREIRA	1707214690301	95,003.97	8 meses	13,035.46	
7	FLOR DE MARIA SICAL JIMENEZ	1829748550101	52,225.03	12 meses	5,177.96	
8	MARIA ISABEL CHOCON XAJAP	2305448780112	115,495.56	12 meses	11,211.72	
9	MIGUELINA JOSEFINA LOPEZ PEREZ	2587819121321	52,225.03	12 meses	4,672.48	
10	SOYLA MARINA GARCIA SANCHEZ	1878957590712	79,641.72	12 meses	7,718.07	
11	NESTOR AMILCAR VELIZ MEDINA	2405597380101	79,919.76	12 meses	7,250.12	
12	ELSA DINORA CHAVARRIA	1635609782214	105,109.46	12 meses	8,493.72	
13	VILMA YUTAN	1695486860101	19,130.41	1 mes 8 días	7,718.07	
14	ILDA ESPERANZA ALVARADO SITAVI	2078721120404	52,225.03	12 meses	7,718.07	
15	RINA LUCRECIA GARCIA	1715236360101	79,641.72	12 meses	7,718.07	
16	GLORIA PUC	2117621990304	79,641.72	12 meses	7,718.07	
17	GABRIELA MARIA MARTINEZ GARCIA	1809319110101	95,865.00	8 meses y 9 días	18,359.27	
18	JORGE HUMBERTO ESCOBAR	2252259051908	25,200.00	6 meses	6,580.24	
19	BLANCA KARINA CONTRERAS	2214854300101	23,100.00	1 mes 25 días	12,259.60	
20	ZOLA ESPERANZA AJUCHAN CHIS	2642139380101	9,659.35	1 Mes	11,211.72	
21	SANDRA LISSETTE LOPEZ PALENCIA	1848297200101	11,112.00	4 meses	7,883.83	
22	SANDRA NOHEMI ORDOÑEZ CORDOVA	1856528831506	58,920.00	12 meses	7,718.07	
23	SANDRA ISABEL MORALES MENDOZA	1854331620704	24,550.00	5 meses	7,065.85	
24	LIGIA MARIA RALDA ORTIZ	1688119440101	93,508.33	7 meses 19 días	18,133.14	
25	EVELYN MARIA GONZALEZ OCHOA	2444103560101	144,000.00	12 meses	12,000.00	
26	JENIFFER ANDREA GRAMAJO BONILLA	2384393480101	14,180.00	2 meses	1,686.58	
27	MELVIA AGRASELI HERNANDEZ JERONI	2201987641503	23,275.00	7 meses	3,505.84	
28	PEDRO ANTONIO GARCIA LUNA	232982721501	29,400.00	7 meses	4,946.13	
TOTAL PERSONAL CONTRATADO					284,829.27	

VI. RESUMEN DE GASTOS EFECTUADOS CON EL SUBSIDIO O SUBVENCIÓN			
No.	Descripción	Monto ejecutado en el mes	Monto ejecutado acumulado
1	Recurso Humano	284,829.27	1,513,685.15
2	Gastos de movilización (viáticos y combustible)	10,433.50	57,825.29
3	Mantenimiento y reparación de medios de transporte	8,136.17	18,530.18
4	Servicios Básicos (energía, agua potable, telefonía, extracción de basura)	14,955.58	127,628.70
5	Alquileres (centros de recuperación emocional y física, clínicas psicológicas)	47,000.00	301,000.00
6	Mantenimiento y reparación de equipo y mobiliario	13,121.46	8,471.63
7	Mantenimiento y reparación de instalaciones	14,022.58	22,613.46
8	Servicios de vigilancia	837.00	102,913.09
9	Servicios Terapéuticos	19,776.00	21,725.02
10	Alimentos para personas	6,326.95	177,343.54
11	Textiles y vestuario	8,473.00	18,698.45
12	Útiles de limpieza y productos sanitarios	4,736.69	53,272.75
13	Gastos médicos, medicamentos, laboratorios y hospitalarios	792.00	37,074.37
14	Gas propano	4,439.00	8,948.00
15	Papelaría, útiles y suministros	4,500.00	27,985.40
16	Desechos hospitalarios	442,440.50	4,500.00
TOTAL GASTOS DE FUNCIONAMIENTO			2,502,214.03

Néstor Amador Véliz Medina
Contador General



Mario Alfredo Mendoza Alvarado
Contador de Proyectos